FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province New Brunswick District No. 16 Gloucester S. District No. h Polling sub-division / Subdivision de votation No. 10 in / dans Paroisse de Lamèque (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 10

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par Hubert Arseneau Enumerator. / Enumérateur. 9-10 April

Page 10

Line / Ligne	Numbered in the order of visitation. Dwelling House. / Numérotés dans l'ordre des Visites. Maisons.	Family or Household. / Familles ou ménages.	Personal Description. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Description de la Personne. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou de ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Citoyenneté, Nationalité et Religion. Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage Earner. Working at trade in factory or in home, chiefly by "F" for factory and "H" for home, or both, as the case may be. / Employé. Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison, chefly par "F" pour fabrique et "H" pour maison, selon le cas.	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From another occupation or trade). $ / Gages supplémentaires. (D'une autre occupation ou métier). $	Education and Language of each person five years of age and over. Months at school this year. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." / Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Deaf and dumb. / Sourd-muet. b. Blind. / Aveugle. c. Unsound mind. / Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1			Boppe Julie	F	W	Wife	M	15 Nov.	1836	70	N. Br			French Canadian	R Cath																					1
2			" John	M	"	Dom	S	27 Jan	1882	18	N. Br			"	"		Dom			1						150										2
3			" Martin	M	"	Son	M	19 Aug	1871	29	N Br			"	"		Labourer			1						200										3
4			" Francesse	F	"	Daughter-in-law	M	18 Nov	1864	36	N Br			"	"																					4
5			" Stanislas	M	"	Son	S	30 Oct	1893	7	N Br			"	"													5	1	1	—	1	"			5
6			" Prudent	M	"	"	S	28 April	1894	6	N Br			"	"																					6
7			" Xavier	M	"	"	S	18 "	1896	4	N Br			"	"																					7
8			" Louis	M	"	Daughter	S	2 June	1899	2	N Br			"	"																					8
9			McLaughlin Mary	F	"	Lodger	W	—	1821	74	N Br			Scotch	"																					9
10	72	72	Bricteau Edward	M	"	Head	M	12 March	1836	44	N Br			French	"		Farmer				1					110										10
11			" Judith	F	"	Wife	M	7 "	1860	40	N Br			"	"															1	1	—	1	"		11
12			" Alfred	M	"	Son	S	12 "	1883	7	N Br			"	"													10	1	1	—	1	"			12
13			" Albert	M	"	"	S	8 June		10mo	N Br			"	"														—	—	—	—			13
14			" Lizzy	F	"	Daughter	S	25 Jan.	1887	13	N Br			"	"													4	1	1	1	1	"			14
15			" Emile	M	"	"	S	2 June	1890	10	N Br			"	"													10	1	1	1	1	"			15
16			" Gervais	M	"	Lodger	W	—	1824	76	N Br			"	"														—	—	1	1	"			16
17			Gaiveau Sylvain	M	"	Lodger	W	12 Nov	1845	52	N Br			"	"		Farmer				1								—	1	1	1	English			17
18			" Elsie	M	"	Lodger	S	10 July	1883	17	N Br			"	"														—	1	1	1	English			18
19			" Cirilla	F	"	Lodger	S	3 March	1884	16	N Br			"	"														—	1	1	1	English			19
20	73	73	McGrath David	M	"	Head	M	16 April	1863	37	N. Br			Irish	"		Farmer				1					150			—	—	1	1	French			20
21			" Mary A	F	"	Wife	M	15 Oct	1864	41	N Br			French	"														—	—	1	1	English			21
22			" George	M	"	Son	S	20 Jan	1889	11	N. Br			English	"													10	1	1	1	1	"			22
23			" Edith	M	"	"	S	29 Nov	1892	8	N Br			"	"													10	1	1	1	1	"			23
24			" Edmund	M	"	"	S	15 June	1893	7	N Br			"	"													8	1			1	French			24
25			" Mary J	F	"	Daughter	S	29 June	1888	12	N Br			"	"													10	1	1	1	1	English			25
26			" Estella	F	"	"	S	17 Dec.	1898	2	N Br			"	"														—	—	—	—					26
27	74	74	Savoie Amy	M	"	Head	M	6 Nov.	1829	71	N Br			French	"		Farmer				1								—	1	1	—	1	French			27
28			" Mary R	F	"	Wife	M	5 Dec	1839	61	N Br			"	"														—	—	—	1	1	"			28
29			" Jean M	M	"	Son	S	25 Oct	1879	21	N Br			"	"		Labourer			1						175			—	—	—	1	"			29
30			" Bazile	M	"	"	S	23 April	1885	15	N Br			"	"		Farmer's Son			X								3	1	—	—	1	"			30
31	75	75	Thibodeau Xavier	M	"	Head	M	25 May	1831	49	N Br			"	"		Farmer				1									1	1	1	"			31
32			" Arseline	F	"	Wife	M	29 Nov	1872	28	N Br			"	"														—	—	—	1	"			32
33			" Willie	M	"	Son	S	19 Dec.	1891	9	N Br			"	"		Farmer				1									1	1	1	"			33
34			" Frank	M	"	"	S	15 Aug.	1893	7	N Br			"	"		Farmer's Son			X										1	1	1	"			34
35			" Edmund	M	"	"	S	25 June	1894	6	N Br			"	"															—	—	—	a			35
36			" Dassie	M	"	"	S	25 April	1896	4	N Br			"	"															—	—	—	a			36
37			" Annie	F	"	Daughter	S	29 June	1885	15	N Br			"	"													10	1	1	1	1	"			37
38			" Alma	F	"	"	S	29 Feb.	1888	12	N. Br			"	"													10	1	1	1	1	"			38
39			" Mary L	F	"	"	S	4 May	1890	10	N. Br			"	"															—	—	1	"			39
40			" Helen	F	"	Lodger	S	23 April	1829	71	N Br			"	"															—	—	1	"			40
41	76	76	Savoie Peter	M	"	Head	M	19 May	1858	42	N. Br			"	"		Farmer				1									1	—	1	"			41
42			" Mary	F	"	Wife	M	12 Feb.	1863	35	N. Br			"	"													6	1	1	1	1	"			42
43			" Xavier	M	"	Son	S	11 Aug.	1890	10	N. Br			"	"													9	1	1	1	1	"			43
44			" Albert	M	"	"	S	21 April	1891	9	N. Br			"	"															—	—	1	"			44
45			" Edmund	M	"	"	S	1 Feb.	1898	5	N. Br			"	"													10	1	1	1	1	"			45
46			" Philomen	F	"	Daughter	S	25 Aug.	1887	13	N Br			"	"														—	—	—	—					46
47			" Mary L	F	"	"	S	7 Oct.	1899	1	N. Br			"	"															—	1	—	1	"			47
48			" Estère	F	"	Dom	S	23 Dec	1838	61	N. Br			"	"		Domestic				1									—	—	1	"			48
49	77	77	Rousselle Leocadie	M	"	Head	M	30 Jan.	1840	61	N. Br			"	"		Farmer				1									1	—	1	"			49
50			" Philomen	F	"	Wife	M	28 Dec	1850	50	N Br			"	"																					50